

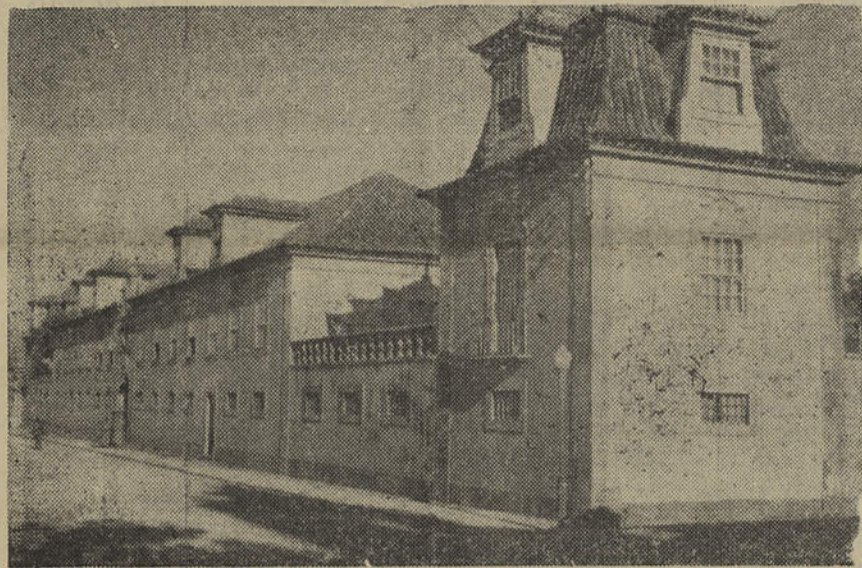


POVO ALGARVIO



SEMANÁRIO REGIONALISTA — DIRECTOR, EDITOR E PROPRIETÁRIO: MANUEL VIRGÍNIO PIRES

REDACÇÃO E ADMINISTRAÇÃO ≡ RUA DR. PARREIRA, 13 ≡ TELEFONE 127 ≡ TAVIRA ≡ COMPOSIÇÃO E IMPRESSÃO ≡ TIPOGRAFIA «POVO ALGARVIO» ≡ TELEF. 266 ≡ TAVIRA



QUARTEL DE TAVIRA

AS COMEMORAÇÕES DO DIA DA INFANTARIA

No C.I.S.M.I.

No passado dia 14 celebrou-se no Centro de Instrução de Sargentos Milicianos de Infantaria, desta cidade, «o Dia da Infantaria».

As cerimónias foram presidiadas pelo sr. tenente-coronel Bastos, delegado da Direcção da Arma de Infantaria.

Na noite de 13, no jardim público, deu um concerto a Banda do Regimento de Infantaria 16, sob a direcção do sr. tenente António Dimas da Silva Barcoso, que agradou plenamente à população desta cidade de tão gloriosas tradições musicais.

Na manhã de 14, às 11 horas, foi feito o desfile pelas ruas da cidade, no qual se incorporaram 5 companhias e cerca de 30 viaturas, transportando metralhadoras, canhões com recuo e morteiros, sob o comando do sr. major Simões de Faria.

As 11,30 horas, houve formatura geral na parada do Quartel e hastear da Bandeira Nacional, seguindo-se a Missa Campal, celebrada pelo reverendo padre tenente-capelão Celestino Manso, acompanhada de orquestra.

Ao Evangelho pronunciou uma brilhante e patriótica alocução.

Depois seguiu-se a cerimónia da imposição das condecorações aos sargentos da Unidade.

Em homenagem à Infantaria procedeu à leitura duma mensagem do Director da Arma de Infantaria, um instruendo do Centro.

No acto usou da palavra o sr. tenente-coronel António Mendes Baptista, Director do Centro, que fez a resenha histórica de 14 de Agosto de 1385 — data da Batalha de Aljubarrota, até aos nossos dias, real-

HOTEL DA BALAIÁ

O sr. R. F. A. Moussault, director do Hotel da Balaia, recebeu uma carta expressando o seu reconhecimento pelo relevo dado pelo nosso jornal às manifestações artísticas que se tem realizado naquele modelar estabelecimento hoteleiro algarvio.

Registamos a gentileza e escusado será dizer que pode contar sempre com a nossa mais expressiva colaboração em prol da cultura e do progresso turístico da nossa província a que tão simpaticamente se dedicou. Os nossos agradecimentos.

O FERIADO CONCELHIO DE TAVIRA

É NO DIA DE S. JOÃO

Até que enfim! Graças às instantes solicitações da Câmara Municipal acaba de ser publicado o Decreto que considera feriado concelhio de Tavira, o dia 24 de Junho (Dia de São João).

Portanto, a partir do próximo ano, visto que no corrente não é possível comemorá-lo, Tavira já terá o seu dia feriado.

Congratulamo-nos com o facto pois não fazia sentido que numas localidades usufruissem dessa regalia e outras não.

Corporações de Bombeiros do Algarve

No próximo dia 30 do corrente reúnem-se em Tavira, as corporações de Bombeiros do Algarve, numa sessão de trabalhos, que será presidida pelo sr. Coronel Rogério de Campos Cansado, Inspector de Incêndios da Zona Sul.

TROVA

Parece até que tens medo,
Quando o mar abraça a gente,
Que ele conte algum segredo
De amor que foi confidente.
V. P.

IGREJA DE LUZ DE TAVIRA

CONCLUÍDAS as obras de restauro da igreja paroquial da Luz de Tavira, que fora fortemente danificada pelo último e violento abalo sísmico, uma Comissão constituída pelos srs. professor José Joaquim Gonçalves, Sebastião Palmeira e António Ambrósio, não se poupando a esforços, meteu ombros à obra, para que a sua freguesia não perdesse aquela jóia arquitectónica de que tanto se ufana e o povo crente não se visse privado do culto.

Com a ajuda do sr. Bispo da Diocese, do Estado e dos paroquianos, que corresponderam dentro das suas possibilidades, foi possível assistir-se no passado dia 15 (dia da Festa de Nossa Senhora) à reabertura do culto naquele templo. Procedeu à sua bênção o sr. D. Júlio Tavares Rebimbas, Prelado da Diocese, que ali se deslocou propositadamente para esse fim, tendo celebrado missa no novo altar. Novos altares e guarda-vento, beneficiaram a vetusta igreja paroquial de Nossa Senhora da Luz, de que é seu digno vigário o rev. Arsénio Aguas, agora satisfeito por voltar a exercer ali o seu munus sacerdotal.



O PÓRTICO DA IGREJA DA LUZ DE TAVIRA

JOGOS FLORAIS DA PRAIA DE QUARTEIRA

CONFORME noticiámos, realiza-se no próximo dia 27 do corrente, na Praia de Quarteira, o grandioso festival poético, com o patrocínio da Comissão Regional de Turismo do Algarve, com início às 22 horas.

A Comissão de Honra é constituída pelos srs. Governador Civil, presidente da Junta Distrital, presidente da Câmara de

Loulé, presidente da Comissão Regional de Turismo, administrador-delegado da Comissão Regional de Turismo, o chefe do Departamento Marítimo do Sul e capitão do Porto de Faro.

Do júri fazem parte os srs. dr. Maurício Serafim Monteiro, dr. Joaquim Rocha Peixoto Magalhães, dr. José de Jesus Neves Junior, dr. Henrique José Gomes Calado e dr. Francisco de Sousa Inês.

Os prémios serão de 1000\$, 500\$00 e 250\$00, respectivamente, para o 1.º, 2.º e 3.º classificados nas diversas modalidades.

O programa da festa constará do seguinte:

— Duas breves palavras acerca de Jogos Florais e Torneios Poéticos.

(Continua na 3.ª página)

TENENTE-CORONEL MENDES BAPTISTA

POR ter sido nomeado em comissão de serviço para o nosso ultramar, deixou de exercer as funções de Comandante do Centro de Instrução de Sargentos Milicianos desta cidade, o sr. tenente-coronel António Mendes Baptista, cargo que com muita competência e brio militar vinha desempenhando há algum tempo.

Por tal motivo endereçou ao nosso jornal os seus cumprimentos de despedida agradecendo a colaboração que lhe demos.

Aquele distinto oficial e nosso prezado amigo que neste momento vai deixar a nossa cidade desejamos muitas felicidades no cumprimento de mais uma honrosa missão em serviço da Pátria.



Câmara informa!

PELO Decreto n.º 317/70, de 17 de Agosto corrente, publicado no Diário do Governo, 1.ª Série, n.º 189, da mesma data, é autorizada a Câmara Municipal de Tavira a considerar «FERIADO MUNICIPAL» o dia 24 de Junho (Festas de S. João).

NO dia 9 de Setembro, pelas 15,30 horas, terá lugar na Praia de Tavira, o já habitual concurso de «Construções na Areia», feliz iniciativa do Jornal Diário de Notícias. As inscrições fazem-se no Posto de Turismo desta cidade.

DADAS as condições precárias de funcionamento da Escola Técnica de Tavira, foi, novamente, posta à consideração superior a necessidade urgente de se construir, como ali se prevê no III Plano de Fomento, um edifício próprio para o referido fim.

CONCLUÍDA a 1.ª fase da obra de pavimentação da Avenida Marginal da povoação de Santa Lúcia, foi solicitada à Direcção-Geral dos Serviços Hidráulicos que, para breve, sejam executados os restantes trabalhos que se situam a nascente e a poente do troço agora reparado.

(Continua na 3.ª página)

DR.ª D. Maria Amélia Silva Freire

COM elevada classificação, concluiu a sua formatura em Ciências Económicas e Financeiras, no Instituto de Ciências Económicas e Financeiras de Lisboa, a nossa comprouviana sr.ª dr.ª D. Maria Amélia Silva Freire, que sempre fora uma aluna distinta, prendada filha do nosso prezado amigo sr. Carlos Gregório de Sousa Freire, presidente da Câmara Municipal de Lagoa e de sua esposa sr.ª D. Amélia do Carmo Silva de Sousa Freire.

A nóvel licenciada e a seus pais endereçamos as nossas mais expressivas felicitações com votos de um risonho porvir.

NAS Américas, lá para os lados do Brasil, do Uruguai, da Argentina, da Colômbia, etc., estão na moda os raptos de diplomatas, cujos raptos os levam para esconderijos que nem o mais

CONVERSA DA SEMANA

RAPTOS

«farejante» detector consegue localizar. Os diplomatas são apanhados em plena rua como os coelhos são apanhados em pleno mato; e, depois de se estudarem propostas e contra-propostas, uns são mortos por represália, outros são trocados

(Continua na 2.ª página)

A Banda da Força Aérea no Hotel da Balaia

A Banda da Força Aérea, sob a proficiente direcção do maestro capitão Silvério de Campos, deu no passado dia 20 do corrente, no recinto da piscina do Hotel da Balaia, perante numerosa e selecta assistência um excelente concerto em que foi muito aplaudida.

CENTECO

— CENTRO DE PUBLICIDADE E MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO, LD.ª

NO passado dia 14 do corrente, foi pelas 16 horas, inaugurado pelo sr. Governador Civil do Distrito este Centro de Publicidade e Materiais de Construção, LD.ª, em Faro.

Como convidados de honra assistiram Sua Ex.ª Reverendíssima o sr. Bispo do Algarve, Presidente da Comissão Regional de Turismo do Algarve, Delegado e Sub-delegado do I.N.T.P., Presidente e Vice-presidente da Câmara de Faro, engenheiros, arquitectos, gerentes comerciais e órgãos de informação.

Visitaram as salas de exposição de fotografias, com vários aspectos da África portu-

(Continua na 4.ª página)

PROGARVE Notícias Pessoais

Sociedade Algarvia de Empreendimentos Pró-Turismo, Limitada

CERTIFICO para efeitos de publicação, que por escritura de 28 de Julho de 1970, lavrada de fls. 49-v. a 51 do Livro B. 81 de notas deste 8.º Cartório Notarial de Lisboa, a cargo do Notário Lic. Inácio Justino do Rosário Santana de Sequeira Nazaré, foi mudada a sede da PROGARVE — SOCIEDADE ALGARVIA DE EMPREENDIMENTOS PRO-TURISMO, LIMITADA, com sede no Largo do Carvoeiro, em Carvoeiro, concelho de Lagoa, Algarve, para a Avenida Defensores de Chaves, n.º 3, 4.º andar, esq.º em Lisboa e consequentemente alterado o artigo 2.º do pacto social, que passou a ter a seguinte redacção:

2.º

A sede é na Avenida Defensores de Chaves, n.º 3-4.º andar, esq.º em Lisboa.

Está conforme com o original.

Lisboa, 5 de Agosto de 1970.

O Segundo Ajudante,

Noémia da Conceição Alcobia de Oliveira

Propriedade

Vende-se ou arrenda-se, no sítio do Patarinho.

Dão informações, Joaquim Pires Cruz ou José António dos Santos — Tavira.

Fazem Anos:

Hoje — D. Maria Carolina de Sousa Rico, D. Gabriela Peres Figueiredo Santos, srs. eng. Joaquim José Mendes Cipriano, major Vitor Mimoso Castela, António José Ramos, Gilberto Gonçalves Ferro, dr. Francisco Mendonça, Júlio António e menina Maria Cândida Freitas Soares.

Em 25 — D. Maria Cândida Pires, D. Cremilde do Rosário Pinto de Oliveira, D. Maria de Lourdes de Brito Gago, D. Maria Helena Menau, sr. António José e Mlle. Maria Leonilde Ilário Vicente.

Em 24 — D. Maria do Carmo Ribeiro Vitor, sr. Sebastião do Livramento Páscoa, Mlle. Maria da Conceição de Azevedo Pereira e meninos José Eduardo Reis Pereira e Nuno Jorge da Silva Vitorino Rodrigues.

Em 25 — D. Ana Maria Dias Ferreira, D. Maria Adelina Alexandre Lopes, dr. Vivaldo Eurico Modesto da Rosa e Mlle. Maria do Carmo Pires Revez.

Em 26 — D. Carlota Gonçalves Lopes, D. Maria Dulce da Silva Mártires, srs. Manuel Fernandes Paraíso, Manuel Vitor Viegas Matos, Arnaldo Zeferino do Nascimento e menino António Maria Correia e Correia.

Em 27 — D. Judite Rocha Centeno, D. Maria Emília de Moura Guerreiro Vaz e o sr. eng. Frederico de Sousa Colaço.

Em 28 — D. Maria Eduarda da Silva Fernandes Correia Celorico, D. Deolinda Minhalsa e o sr. Emanuel Domingos de Oliveira.

Partidas e Chegadas

Com sua família encontra-se passando as férias em Tavira o sr. Comodoro António Valeriano Gomes, nosso prezado assinante na capital.

Com sua família encontra-se nesta cidade, no gozo de férias, o nosso prezado conterrâneo e assinante sr. Mário José Mimoso Falsca, funcionário superior da Alfândega de Lisboa.

Com sua família encontra-se gozando as férias em Santa Catarina, o nosso prezado amigo e assinante, sr. Américo da Cunha Parreira de Faria, residente na capital.

— No gozo das suas habituais férias encontra-se em Tavira, com sua filha, a sr.ª D. Maria Aline Galhardo, residente em Lisboa.

— No gozo de férias passaram alguns dias em casa de seus avós paternos, sr. João Picoito Junior e sr.ª D. Maria de Mendonça Costa Picoito, a sr.ª D. Maria Isabel Reis Picoito, professora do ensino particular e suas irmãs, Mlle. Maria da Conceição Reis Picoito, aluna da Faculdade de Ciências, e menina Ana Maria Reis Picoito, estudante liceal.

— Após ter passado nesta cidade as suas férias, seguiu para Lisboa, o nosso conterrâneo e assinante sr. dr. Rui João Baptista Soares.

— Com sua esposa e filhos encontra-se em Cacela, no gozo de férias, o nosso prezado assinante sr. Jorge Simão Madeira Martins, empregado nos escritórios das Moagens Reunidas, em Lisboa.

— No gozo das suas habituais férias encontra-se nesta cidade o sr. eng. Júlio Eduardo Barreiros dos Reis, nosso prezado amigo e assinante, em serviço no Laboratório de Engenharia Civil, em Lisboa, que felizmente se encontra completamente restabelecido da intervenção cirúrgica a que foi submetido em Londres.

— No gozo de férias encontra-se na Praia de Quarteira, o nosso prezado colaborador sr. dr. António de Sousa Pontes.

— No gozo de férias esteve com sua esposa e filhinha passando uns dias na Praia de Monte Gordo, o nosso prezado amigo e conterrâneo sr. Carlos Alberto Baptista Peres, conceituado gerente do Banco Português do Atlântico, no Funchal.

Nascimentos

Teve o seu bom sucesso dando à luz uma criança do sexo feminino, numa maternidade de Lisboa, no passado dia 13 de Julho, a nossa conterrânea sr.ª D. Ana Maria Lindo Martins Freire, esposa do sr. Carlos Alberto da Silva Freire, médico, interno dos Hospitais Cívicos de Lisboa.

Numa maternidade da capital, teve o seu bom sucesso no passado dia 17 do corrente, dando à luz uma criança do sexo feminino, a sr.ª D. Margarida Maria Pinto de Oliveira Colaço, esposa do sr. eng. Frederico Guilherme Pereira de Sousa Colaço.

Parabéns aos casais.

Casamento Elegante

No passado dia 15 do corrente, celebrou-se em Lisboa, o casamento da sr.ª D. Margarida Maria Pires Ferreira, aluna da Faculdade de Medicina, prenada filha do sr. eng. Rui Maria Palermo Ferreira e da sr.ª D. Maria de Lourdes Pires Ferreira, com o sr. dr. José António Reis Costa Trindade, médico, interno do Hospital de Santa Maria, filho do sr. dr. Manuel Sabino Costa Trindade e da sr.ª D. Maria Antonieta Reis Trindade.

Paraninfaram o acto por parte da noiva, seu tio, sr. dr. António Eusebio e a sr.ª D. Teresa Kulber, estudante de medicina e por parte do noivo, seu pai e sua irmã, dr.ª D. Maria Manuela Trindade Camões Marques.

Finda a cerimónia foi servido um fino copo de água aos convidados no Palace Hotel dos Seteais, em Sintra. Ao novo casal, que fixa residência na capital, desejamos muitas felicidades.

No passado dia 16 do corrente, celebrou-se na igreja de Cacela, o enlace matrimonial da sr.ª D. Maria Natália Carmo dos Santos, prenada e gentil filha da sr.ª D. Delmira do Carmo e do sr. Agostinho dos Santos Ladeira, com o sr. João Manuel Guerreiro Cristo, aspirante de Fianças, filho da sr.ª D. Ester dos Reis Guerreiro e do sr. Manuel Cristo.

Apadrinharam o acto, por parte da noiva, o sr. eng. Sebastião Garcia Ramirez e sua esposa, sr.ª D. Maria Isabel Roldan de Ramirez e, por parte do noivo, a sr. eng. Francisco José de Lemos e Matos e sua esposa, sr.ª D. Lucília da Costa Lemos e Matos.

Foi celebrante o rev. prior António Henriques, de Castro Marim.

Finda a cerimónia, foi servido um lauto copo de água aos convidados na Quinta da Fidalga, em Cacela.

Ao novo casal que fixou a sua residência em Cacela, desejamos uma perpétua lua-de-mel.

VIVENDA

Vende-se, na Praia de Tavira, com 5 compartimentos e casa de banho.

Quem pretender telefonar para os n.º 237 ou 352 — Tavira.

CASEIRO

Precisa-se para uma propriedade bem arborizada, no sítio das Solteiras, denominada «Monte Alegre».

Quem pretender dirija-se à Rua 5 de Outubro, 28 - Tavira.

CONVERSA DA SEMANA

RAPTOS

Continuação da 1.ª página

por presos em cadeias e masmorras, como se trocam notas do Banco, como se trocam burros em feiras, como se troca trigo por farinha. Até que ponto chegou a civilização... Até que ponto chegou o progresso...

Há casos anormais, piramidais, paradoxais, que surpreendem e impressionam, que fazem pasmar... Do outro lado do Atlântico, mesmo onde existem governos autoritários, governos fortes, os «tupamaros» bem treinados, com todas as contrariedades e responsabilidades que impendem sobre os seus golpes de audácia à margem da lei, raptam homens de elevada categoria. Aqui, entre nós, deste lado do Atlântico, boa gente que tudo consente, que vive nesta urbe maravilhosa onde se esperam melhores dias com a construção da ponte e a urbanização da praia para o desenvolvimento do turismo, não obstante, também anda mal disposta. Não há «tupamaros» mas há «tubarões» que por outro processo, suave, moderado, legalizado, raptam peixes e mariscos apetitosos, também de elevada posição, metendo toda a mercadoria em camiões e furgonetas para seguir o seu destino, não para a Argélia, porque lá cheira a esturro, mas para outras paragens onde o ventre do turismo tudo absorve e consome. E o que vem em troca? Uma vez a escassez, outras vezes uns «negrões» de olhos esverdeados e uns pequeninos «mulatos» que já passaram pela morgue. Por uma questão racial? Não. Por falta de respeito pelo consumidor indigena. Lá fora actuam os «tupamaros» e companhia de liberdade vigiada. Aqui, no mercado do peixe, actuam os «tubarões» e companhia de liberdade ilimitada.

Isto não deixa de ser um grande bico-de-obra pelo qual o consumidor se vê à brocha.

Desde esta cidade do Gilão até à longínqua Colúmbia, embora os raptos sejam de natureza diferente no reino animal, uns de pessoas, outros de peixes, o que é certo é que os «tupamaros» por um lado e os «tubarões» por outro lado roubam a paz dos espíritos. Ora, bolas para estes filhos das pátrias...

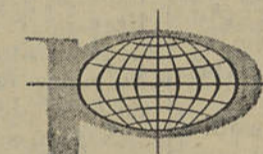
T.

SERVIÇO INTERNACIONAL

HORÁRIO DOS COMBOIOS


Para transporte, em 2.ª classe, de trabalhadores portugueses destinados ao estrangeiro, com partida de Faro às quintas-feiras, efectua-se no período de 14 de Agosto a 18 de Setembro de 1970 o seguinte serviço especial

ESTACÕES	9022/28110/ /28510/1006 2.ª classe
Faro P.	23,04
Loulé »	23,24
Albufeira »	23,47
Tunes C.	23,54
Messines — Alte P.	0,04
São Marcos »	0,22
Funcheira C.	0,40
Castro Verde — Almodovar P.	2,03
Santa Vitória — Ervidel »	2,40
Beja C.	3,06
Cuba P.	3,26
Viana »	3,45
Casa Branca P.	3,50
Torre da Gadanha »	4,11
Vendas Novas P.	4,42
Coruche »	5,04
Setil P.	5,17
Entroncamento P.	5,38
Fátima »	5,54
Pombal »	6,04
Alfarelos C.	7,01
Coimbra — B P.	7,50
Pampilhosa P.	10,14
Mangualde P.	10,49
Guarda »	10,54
Vilar Formoso C.	11,13
Fuentes d'Onoro P.	11,52
Medina del Campo C.	12,15
Irum P.	12,14
Hendaye C.	12,28
Paris — Austerlitz P.	12,31
	12,45
	13,19
	14,49
	16,28
	17,17
	18,12
	18,15
	19,05
	22,59
	23,15
	6,16
	6,20
	6,25
	9,11
	17,10



AGÊNCIA PENINSULAR

DE VIAGENS E TURISMO
FUNDADA EM 1925
DE
MANUEL ARCHANJO VIEGAS




VIA AÉREA • MARÍTIMA • TERRESTRE

- ★ PASSAGENS PARA TODOS OS PAÍSES POR VIA AÉREA
- ★ PASSAGENS DE VAPOR PARA TODOS OS PAÍSES
- ★ BILHETES DE COMBOIO PARA O PAÍS E ESTRANGEIRO
- ★ CIRCUITOS EM AUTOCARROS
- ★ ALUGUER DE AUTOMÓVEIS COM, OU SEM MOTORISTA
- ★ EXCURSÕES NO PAÍS E AO ESTRANGEIRO
- ★ RESERVA DE HOTÉIS EM PORTUGAL E TODOS OS PAÍSES
- ★ SEGUROS DE PASSAGEIROS E BAGAGENS
- ★ LEGALIZAÇÃO DE DOCUMENTOS E VISTOS CONSULARES
- ★ SERVIÇO DE CARGA MARÍTIMA E AÉREA

SEMPRE A PREÇOS OFICIAIS

AGENTE OFICIAL DA



AGENTE DE TODAS AS COMPANHIAS
AÉREAS E MARÍTIMAS

R. CONSELHEIRO BIVAR, 58-TELEF. 22908-TELEF.: "ARCHANJO"-FARO
FILIAL - PRAÇA DA REPÚBLICA, 24-26-TELEF. 375-LOULÉ
CÓDIGOS BENTLEY'S RIBEIRO — FARO — PORTUGAL

NOVO ESTABELECEMENTO "PRONTO A VESTIR"

HOMEM, SENHORA E CRIANÇA
a inaugurar em 1 de Outubro, na

Rua D. Marcelino Franco, 50-52 — TAVIRA

VENDE-SE HORTA

Uma courela de terra, com muitas amendoeiras, casas de moradia com todas as dependências novas, no sítio do Pinheiro, freguesia da Luz.

Quem pretender dirija-se a José Ribeiro, Livramento — Luz de Tavira.

Arrenda-se ou dá-se de meias, com casas de moradia e várias dependências, no sítio de Amaro Gonçalves.

Tratar com Manuel de Freitas Costa, Brejo — Luz de Tavira.

JOGOS FLORAIS DE QUARTEIRA

(Continuação da 1.ª página)

— Proclamação dos vencedores dos Jogos Florais da Praia de Quarteira de 1970 e eleição e coroação da Rainha da Festa e Damas de Honra pelos poetas premiados.

— Declamação perante a Corte das poesias escolhidas pelo júri, julgadas dignas de serem ouvidas pela Rainha e suas Damas.

— Entrega, pela Rainha, na presença de toda a Corte, dos Diplomas de Honra aos poetas vencedores.

— Cantares de Amor, dedicados à Rainha e suas Damas.

— Abertura do baile pela Rainha da Festa, com uma valsa de honra dançada por toda a Corte.

— Após os Jogos Florais, durante o baile que se seguirá, será eleita, por votação da assistência, a «Miss de Quarteira 1970».

Igreja de Luz de Tavira

(Continuação da 1.ª página)

nalado a letras de oiro na história da freguesia pois foi um grande dia de festa presidida pelo Pastor da Diocese, onde houve alegria e fé.

A igreja agora reconstruída, embora respeitando a antiga traça, pode dizer-se que é um amplo e arejado templo onde os fiéis poderão assistir aos actos litúrgicos com toda a comodidade.

Estão de parabéns, a freguesia da Luz, a Comissão e o pároco, por terem visto concluídos os trabalhos de restauro da igreja paroquial.

Agradecimento

A família de Manuel Lopes Terramoto, na impossibilidade de poder fazê-lo pessoalmente, vem por este meio agradecer reconhecidamente a todas as pessoas que lhe testemunharam o seu pesar e que o acompanharam à sua última morada.

TERRENO

Vende-se em excelente local para construção, junto à Estrada Nacional, com energia eléctrica — Livramento. Trata João José Pedro.

Câmara Informa!

(Continuação da 1.ª página)

ENCONTRAM-SE em curso os trabalhos da obra de «Reparação da Rua das Salinas, em Tavira», adjudicada ao empreiteiro sr. Manuel Alexandrino.

ADJUDICADOS ao empreiteiro sr. Eduardo Pinto Contreiras, pela importância de 65.573\$20, os trabalhos da obra de «Reparação do C.M. 1 236 da E.N. 125 (Almargem) à Fábrica — 4.ª fase», encontram-se os mesmos já devidamente concluídos.

LABORADO pelo sr. eng.º António Manuel Gomes Barroso, foi remetido para aprovação e comparticipação o projecto da obra de «Construção do C.M. 1 254, da Mata Nacional aos Estorninhos».

FOI mandado elaborar o projecto da rua projectada no enfiamento da Rua dos Fumeiros de Trás (transversal à Rua da Porta Nova) ligando à Rua de Santana.

GUARDA-SE que os competentes Serviços do Estado se pronunciem quanto à adjudicação da empreitada da obra de «Construção do Novo Quartel dos Bombeiros Municipais de Tavira», porquanto a única proposta apresentada do empreiteiro sr. Gualdim Nunes da Silva, é de 1 277 271\$50 superior à base de licitação que era de 1 074 496\$00.

FOI deliberado vender aos Serviços Sociais da Guarda Fiscal, para construção de habitações, uma parcela de terreno a desafectar do domínio público municipal, sito no Campo dos Mártires da República, desta cidade.

FOI vendido ao sr. Graciano Ferra de Jesus Relógio ou sociedade a constituir, pela quantia de 1 715 000\$, parte do terreno destinado a construções na Ilha de Tavira, com a abrigação do adquirente fazer a urbanização de toda a zona desafectada do Domínio Público Marítimo.

PARA fins de continuação da urbanização da Horta d'El Rei, desta cidade, foi adquirido à sr.ª D. Beatriz do Carmo Mendonça Santos, pela quantia de 550.000\$00, um prédio urbano com frente para as Ruas dos Combatentes da Grande Guerra e Poço do Bispo.

CORREM, neste momento, trabalhos de conservação dos arruamentos da cidade.

ENCONTRAM-SE a pagamento na Tesouraria Municipal, com juros de móra, o «Imposto para o Serviço de Incêndios» e o «Imposto de Turismo sobre Estabelecimentos».

INICIA-SE no dia 1 de Setembro próximo, o pagamento do «Imposto de Prestação de Trabalho».

António Joaquim da Palma
(Telão)

e Mariana Baptista da Palma
Missa de Sufrágio

A família participa que no próximo dia 24 do corrente, pelas 8,30 horas, na Igreja de S. Tiago, será celebrada Missa por intenção de ambos, agradecendo a todas as pessoas que se dignarem assistir ao piedoso acto.



CONFIANTEMENTE, siga o destino que escolheu. Confiantemente, sim, pois que a TAP põe à sua disposição um serviço especial que lhe dará toda a assistência e apoio necessário. Tanto no Aeroporto de partida como no de chegada e ainda durante a viagem estará

sempre acompanhado pelas nossas assistentes que o entendem e falam em português. Marque a sua partida para qualquer dia da semana pois a TAP voa diariamente para a América — a terra em que depositou as suas esperanças.



A TAP na sua linha para a América do Norte através de Boston e New York assegura ligações rápidas para o CANADA.

Boa viagem... e feliz regresso!

VENDE-SE

Propriedade de sequeiro, com bastante rendimento de alfarroba e azeitona.

Fácil acesso. Estrada da Asseca — Tavira.

Informa na Redacção o n.º 18.

Propriedade

Arrenda-se a partir de 1 de Outubro de 1970 no sítio do Fôjo, estrada da Asseca, freguesia de S. Tiago, entre as fazendas do falecido Asdrubal e do sr. João Batista, frente à estrada e à fazenda do falecido José Joaquim Ferreira.

Carta a Evaristo Vasconcelos, Rua Passos Manuel, n.º 57-2.º Esq.º — Lisboa 1.

Fácil acesso, bom rendimento de alfarroba, azeite e figo. Casa de habitação, arrecadação, ramada, possilga, grande galinheiro e coelheira, com terra de sequeiro para semear, nóra com água para beber e gado.

Propriedade

Vende-se, no sítio de Santa Margarida, de sequeiro, arborizada e com casa de moradia.

Tratar com Maria da Ascensão Ferreira, Rua da Liberdade, 49-1.º — Tavira.

Arrenda-se

Uma propriedade no sítio do Pinheiro, freguesia da Luz, que consta de terra de regadio, com duas noras, abundância de água, terra de sequeiro, pomar e outras árvores, casas de habitação e ramada.

Quem pretender dirija-se à Casa Nolasco — Tavira.

A ESCOLA DE HOTELARIA E TURISMO DO ALGARVE

ESPERA POR SI

- ◆ Se tem entre 16 e 35 anos
- ◆ Gosto por uma profissão moderna e bem remunerada
- ◆ Inscreva-se num dos Cursos que lhe oferecemos

- ANDARES ◆
- BAR ◆
- CONTABILIDADE HOTELEIRA ◆
- COZINHA ◆
- ECONOMATO ◆
- MESA ◆
- RECEPÇÃO ◆

(Inscrições de 15 de Agosto a 15 de Setembro)

Para mais informações, dirija-se à Secretaria desta Escola

Rua do Letes, 32 — FARO ou telefone para 22083/4

EXTERNATOS

Externato de S. Brás
em S. Brás de Alportel — tel. 4 22 02

Ensino Primário e Liceal
Ciclo Preparatório (Directo)
Ciclo Preparatório TV (Telescola)

Externato Dr. João Lúcio
em Olhão — tel. 7 26 40

Ensino Infantil, Primário e Liceal (Completo)
Ciclo Preparatório (Directo)
Ciclo Preparatório TV (Telescola)

Secção Técnica de Preparação
para Profissões Femininas Agregada

Dactilografia, Estenografia e Secretariado

Passam-se diplomas de fim de curso
Matrículas limitadas

ENVIAM-SE FOLHETOS EXPLICATIVOS

Propriedade HORTAS

Vende-se uma, com diverso arvoredado, no sítio da Meia Arraia - Santo Estêvão, com casa de habitação e ramada.

Quem pretender dirija-se a Silvino Guilherme, sítio da Campina — Luz de Tavira.

Arrendam-se duas, com abundância de água, tirada a motores, com diverso arvoredado, no sítio do Pinheiro.

Tratar com o proprietário António de Mendonça Lindo, no referido sítio.

JOGOS FLORAIS DE TAVIRA

Conforme prometemos no último número do nosso jornal, damos à estampa a glosa ao mote, classificada com o 3.º prêmio nos Jogos Florais de Tavira, da autoria do nosso prezado colaborador e conterrâneo sr. Sebastião Leiria, que bem merece as nossas mais expressivas felicitações.

MOTE

Tudo se lê num olhar
Porque os olhos, sem ter voz,
Dizem mesmo sem falar
O que vai dentro de nós.

GLOSA

*A ternura ou o amor
Como a tristeza e a dor
Não se podem ocultar;
Ainda que a gente queira
Esconder, não há maneira!...
Tudo se lê num olhar.*

*Um olhar tudo confessa
Desde a repulsa à promessa,
Do ciúme à mágoa atroz!!!
E não adianta fingir,
Quer chorando, quer a rir,
Porque os olhos, sem ter voz...*

*Tudo dizem, francamente,
Naquela luz que não mente
E é espelho d'alma a brilhar...
Até isso que se cala,
Que a gente sente e não fala,
Dizem mesmo sem falar!*

*Mais que a mensagem ardente,
Mais que a palavra fluente,
Num só relance, veloz,
Um olhar segreda em chama
A alguém a quem se ama
O que vai dentro de nós.*

Vero



Pela Província

Alte

Rancho Folclórico — O Grupo Folclórico da Casa do Povo de Alte actuou em Vila Moura no passado dia 8 do corrente, perante muitas centenas de turistas nacionais e estrangeiros.

Homenagem — O Grupo de Amigos de Alte prestou homenagem aos nove soldados desta freguesia que tombaram nas províncias ultramarinas em defesa da integridade da Pátria, com missa por sua alma e romagem ao cemitério onde repousam os restos mortais de cinco desses soldados. Centenas de pessoas se incorporaram nessa romagem e foram depositadas flores nas campas, tendo pronunciado patrióticos discursos os srs. capitão João Colares Cifuentes, de Lisboa, e tenente Rogério Cardona Cravinho, comandante da Guarda Fiscal, em Olhão. — C.

Licenciatura

Completou a sua licenciatura na Faculdade de Letras de Lisboa, a sr.ª Dr.ª Maria José Fernandes Simão, filha do sr. João José Simão, 1.º Sarg. da Guarda Fiscal, aposentado, e de sua esposa sr.ª D. Otilia Chagas Fernandes.

A nova licenciada e a seus pais endereçamos as nossas felicitações com votos de muitas felicidades na vida prática.

Centeco

(Continuação da 1.ª página)

guesa e a exposição da Metalúrgica da Lúgera, Ld., onde apreciaram também o conforto e bom gosto da decoração dos salões.

Seguidamente no salão de reuniões, conferências, cinema comercial e de passagem de modelos, foram passados slides do Ultramar, com comentários do sr. Oliveira Tojal.

No edifício Moira foi oferecido um beberefe aos convidados tendo aos brindes usado da palavra o sr. Joaquim Manuel Cabrita Neto, que agradeceu a presença dos convidados, referindo-se a necessidade do desenvolvimento das infraestruturas para que todos os turistas encontrem alojamento no Algarve.

PORTO DE RECREIO

DE VILAMOURA

NO dia 24 de Julho último foi celebrado o contrato administrativo de concessão da construção e exploração do porto de recreio de Vilamoura.

Outorgaram o contrato, por parte do Estado, o Ministro das Obras Públicas e Comunicações, Eng.º Rui Sanches e por parte da Lusotur, o Eng.º João Meireles, presidente do Conselho de Administração e o sr. Pierre Margnat, administrador.

A concessão agora outorgada integra-se no plano de aproveitamento do complexo turístico de Vilamoura e constitui um importantíssimo factor de dinamização, não apenas do progresso turístico, mas, ainda, da própria vida e comércio da Região onde se localiza.

A construção será feita, quase totalmente, em terrenos que são propriedade privada da Lusotur e realizar-se-á em duas fases.

Na primeira fase serão executadas as seguintes obras principais:

— Anteporto e canal de entrada para o porto interior.

— Porto interior, compreendendo protecções marginais, rampa de encaixe e embarcadouros para 500 barcos.

— Obras acessórias, balizagem, etc..

A segunda fase incluirá uma rampa de varadouro e embarcadouros para mais 500 barcos.

O prazo de concessão é de 60 anos, prorrogável, tácita e sucessivamente por períodos de 10 anos.

pela CIDADE

Agenda

Telefones úteis:	
Hospital e Maternidade . . .	34
Bombeiros	111
Bombeiros Ambulância . . .	414
Po ícia	133
Guarda N. Republicana . . .	11
Câmara	7
Táxis - 81 - 122 - 148 - 152 - 171	370
Repartição de Finanças . . .	259
Quartel do C. I. S. M. I. . . .	44
Camionagem de carga	158
Camionagem de passageiros	181
Serv. Municip. água e luz . . .	54
Polícia de Viação e Trânsito	70
Comis. Municipal de Turismo	141
Tribunal	6

Vida Religiosa

Horário das missas dominicais:

Às 8 horas — N.ª Sr.ª da Ajuda.
Às 9,30 horas — Santa Luzia.
Às 11 horas — Santa Maria do Castelo.
Às 19,30 horas — S. Francisco.
Às 19 horas — Sant'Iago.

De Semana:

Às 8,30 horas — Sant'Iago.
Às 9 horas — São Paulo.

Sábado:

Às 19 horas — Sant'Iago.
Às 21,30 horas — São Paulo.
(Missa para cumprimento do preceito dominical).

CINE-TEATRO

ANTÓNIO PINHEIRO

Espectáculos da semana:
Domingo, 23 — **Chitty Chitty Bang Bang**, com Dick Van Dick e Sally Ann Howes, para 12 anos.

CICLISMO

EM TAVIRA



PROMOVIDO pelo Ginásio Clube de Tavira, realiza-se no próximo dia 30 do corrente, na sua excelente pista, um festival ciclista em que colaboram a valorosa equipa do Sporting Clube de Portugal, constituída pelos corredores Emiliano Dionísio, Firmino Bernardino, Francisco Miranda, José Vieira, Leonel Miranda, Manuel Luís, Manuel Mendes e Vitor Rocha e a do Ginásio de Tavira com todos os seus atletas e Eusébio Pereira. Colaboram também na prova os ciclistas do Louletano Desportos Clube.

Pequenos Apontamentos

Reconhecimento O Senhor Presidente do Conselho fizera a promessa de que os reformados não seriam esquecidos. Cumpriu-a agora. Não é muito o que se lhes vai dar, está muito longe de ser o suficiente para suprir as suas necessidades, mas é uma prova de interesse pelos desvalidos é, sobretudo, o cumprimento do voto que se fez. E' assim que se dignificam os homens que se dedicam à causa pública. E o que é ainda mais importante se fazem acreditar. Porque fomos dos que protestaram contra o esquecimento a que tínhamos sido relegados não queremos deixar de manifestar o nosso reconhecimento. Bem haja, Senhor Presidente do Conselho!

Algarve Vimos para o Algarve, especificando melhor, para Vila Real de Santo António, num daqueles carroceiros que a C. P. gentil e magnanimamente põe à disposição de quem se quer aventurar neles para estas bandas do Sul. Viajámos com bilhete de bebé, liberalidade que prodigaliza a quem utiliza as suas linhas e que já tenha passado à segunda meninice. A partir do Barreiro foram pouco mais de oito horas embalados nos solavancos de uma marcha ronceira e fatigante. Comparados com estes comboios só conhecemos os eléctricos mas estes têm a vantagem de um andamento cómodo para quem tem a felicidade de alcançar um lugar sentado. Não tem o Algarve de se queixar de ser deficientemente servido. Nunca se soube impor e o Terreiro do Paço quase o ignorava. E agora mesmo se lhe presta alguma atenção é porque os estrangeiros descobrindo as suas excepcionais condições climáticas o impuseram demonstrando que era uma extraordinária fonte de receita para o erário público. Construiu-se o aeroporto de Faro mas não esqueçamos que era necessário haver um que suprisse a falta do da Portela de Sacavém em dias de nevoeiro. Em que melhoraram as linhas férreas? Quando se projectaram as auto-estradas em que sentido se fez? Alguma no sentido sul? Os algarvios ainda não despertaram do sono em que sempre têm vivido embalados. Afora um ou outro empreendimento nascido da decisão de algum algarvio mais empreendedor e activo onde estão os benefícios que não sejam conduzidos pela mão do estrangeiro? Não azedemos o espírito nesta linda manhã de sol. A areia (sem poesia) parece ouro e o mar é um lago meigo que convida a mergulhar nas suas águas tépidas. Desde que aqui nos encontramos ainda não vimos um borrão de nuvem no céu de um azul límpido, puríssimo. O Algarve é em todo o ano uma excepcional estância climática. Conta-se que um velho inglês com família aqui em Vila Real, numa manhã de Janeiro cheia de um sol morno pôs o seu chapéu de palha e fato claro e foi passear para a beira-rio. Afliu a filha advertiu-o que não saísse com aquele traje que não era próprio para o inverno ao que o pai replicou: «Não, com este sol não ser Inverno, ser Primavera». E vamos rematar este «apontamento» com uma observação que fizemos durante a viagem. Na nossa carruagem seguia também uma menina que trazia consigo um passarinho, pareceu-nos que um pardal. Saltitava a avezinha de uma para outra mão da sua amigas em fazer uma tentativa de fuga. Mais lhe valera a ele a liberdade mas perdura a enlaçada naquela amizade. E se os homens sem estenderem o pescoço à góilha da escravidão se entendessem assim?

Ostentação

Nós pertencemos ao grupo dos homens que enveredando por um caminho dificilmente o deixam de seguir. Não somos como as folhas que estremeçam, se agitam e voltam conforme o lado de onde o vento sopra. Havia mais de seis anos que não vínhamos a Vila Real e voltando agora para frequentar por um mês Monte Gordo, voltámos ao nosso antigo barbeiro ali na rua-sala de visitas da vila. Entretanto cá fora a gralhada é intensa. Quisemos ouvir a opinião do nosso oficial e perguntámos-lhe: «tudo isto é ouro de lei ou há aqui muita mistura de latão?» Sorrindo, encolheu os ombros por resposta; não quis comprometer-se que muitos serão fregueses. Não sabemos se já notaram que uma das causas das situações escabrosas que a todo o momento se levantam, umas noticiadas pelos jornais, outras que todos nós conhecemos, com o ser senhor de um automóvel ou de um andar, há agora o desejo intenso de viajar, botar figura, aparecer em lugares de nomeada. E daí, porque nem sempre os rendimentos lhes chegam, vá de os fazer aparecer de qualquer modo e de qualquer parte com mais ou menos lisura. Toca o automóvel chamando por nós Vamos lá até Monte Gordo.

Trindade e Lima

Arrenda-se

Bom pomar, no sítio do Almarginem.

Trata Ester Pacheco Tavares Fernandes, Rua Tenente Couto, 17 — Tavira.

GAZETILHA

Na Hora do Banho

*De calça ou de mini-saia
Lá vão elas para a praia
— cortejo carnavalesco —,
E eles, vermelhos perús,
De calções e troncos nus,
Pintando um quadro grotesco.*

*Estamos na era pop,
Não há ninguém que não tope
Com estas fisionomias,
— Quadra de variações —!
Em que se apalpa melões
E se calam melancias.*

*Banhos de sol e de mar,
Alforrecas a boiar
Que se estendem sobre a areia
Como quaisquer filhas de Eva,
Só pra ver se alguém as leva
Na pesca da maré chela.*

*Ondas, saltos e mergulhos,
Andam naqueles embrulhos,
Que férias tão regaladas!
Barcos, boias e banheiros,
Exercícios de bombeiros
De mangueiras apontadas.*

*Vêm-se buços, bigodes,
E péras à rei Herodes
Que provocam sensação!
Nas reuniões mundanas
Há barbas e barbaças,
Patilhas de importação.*

*Como tudo está mudado!
Té o cabelo rapado
Que ao lanzado causa engulço,
Hoje cai até à nuca
E elas aplicam peruca
Para enfeitar o toutiço.*

ZÉ DA RUA

VI Grande Gincana Automóvel do Clube de Futebol Esperança dia 30, em Lagos

FICOU marcada para o próximo dia 30, em Lagos, a VI Grande Gincana Automóvel do Clube de Futebol Esperança, que, por dificuldades várias, não se efectuou em 2 de Agosto, como fora divulgado.

Estão em disputa valiosos troféus estabelecidos por algumas reputadas firmas. As inscrições estão já abertas na sede do clube.

EDITAL

Comissão Regional de Turismo do Algarve

FARO

Concurso público para arrematação da Empreitada de «Abastecimento de Água à zona da orla marítima de Albufeira e reforço à sede do concelho — 2.ª fase

FAZ-SE PÚBLICO que, no dia 21 de Setembro de 1970, pelas 15 horas, na sala das reuniões do edifício sede da Comissão Regional de Turismo do Algarve, perante a sua Comissão Executiva, se procederá ao concurso público para arrematação da empreitada acima referida.

A base de licitação é de Esc. 8 335 757\$00

Para ser admitido a concurso é necessário:

a) — Que o concorrente tenha efectuado na Caixa Geral de Depósitos, Crédito e Previdência, suas filiais, agências ou delegações o depósito provisório de 208 349\$00, mediante guia preenchida pelos próprios concorrentes, segundo o modelo que figura no processo do concurso.

b) — Que o concorrente esteja inscrito como empreiteiro de obras públicas na 3.ª subcategoria da V categoria e na subclasse B da 2.ª classe, ou na V categoria e na 2.ª classe, ou superior, estabelecidas pelo regulamento do Decreto-Lei n.º 40 623, de 30 de Maio de 1956 (quando a base de licitação for superior a 250 000\$00).

O depósito definitivo será de 5% do valor da adjudicação. As propostas, que deverão ser enviadas pelo correio, sob registo, à Comissão Regional, por forma a serem recebidas até às 17,30 horas do dia anterior ao da realização do concurso, devem ser acompanhadas dos demais documentos legalmente exigidos.

O processo do concurso, incluindo o respectivo projecto, programa e caderno de encargos, poderá ser examinado nos serviços de obras desta Comissão Regional, todos os dias úteis, durante as horas de expediente.

Faro e Comissão Regional de Turismo do Algarve, 14 de Agosto de 1970.

O Presidente da Comissão Regional,
José Manuel Teixeira Gomes Pearce de Azevedo

Missa de Sufrágio pelo Presidente Salazar em LAGOA (Algarve)

Na Igreja Matriz de Nossa Senhora da Luz, da sede do concelho de Lagoa (Algarve), foi celebrada missa do 7.º dia sufragando a alma do Presidente Salazar, por iniciativa do sr. Presidente da Câmara Municipal de Lagoa (Algarve).

Assistiram a Câmara Municipal e seus funcionários, as principais autoridades do concelho e muito povo.

Pela Câmara Municipal de Lagoa (Algarve), foram enviados telegramas de condolências pelo falecimento do Presidente Salazar, às Presidências da República e do Conselho, à Família enlutada e à Comissão Executiva da Acção Nacional Popular.

O «POVO ALGARVIO»
É O MAIS EXPRESSIVO
PORTA-VOZ DE TAVIRA

Farmácias de Serviço de 22 a 28 de Agosto

HOJE — Farmá.	ABOIM
DOMINGO — »	CENTRAL
SEGUNDA — »	FRANCO
TERÇA — »	SOUSA
QUARTA — »	MONTEPIO
QUINTA — »	ABOIM
SEXTA — »	CENTRAL

I Salão de Arte de Lagos

ESTÁ já constituído o júri de prêmio do I Salão de Arte de Lagos. Dele fazem parte o Arquitecto Francisco Keil do Amaral, Fernando Pernes, crítico de arte e o Arquitecto João Cordovil.